

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

印承及印督

司公限有銀商五
號三十
八九九七二
九六五五號

港幣
四零五
三三三
大四百五
七二四〇
式幣港售零份每

用最低廉的代價，
可享受最舒適的居停。
房租：由八元起至
元十三元至十八元
日本租界
地址：北角堡壘道十三至十五號

杜魯門仍表示憾意

李格威繼任麥帥所遺本兼各職
菲列脫接任美軍第八軍團職務

[illegible]

麥帥保持緘默

但謂聲明可望即行發表

聯軍總部職務移交暫代

中東戰任。英政府又委一席大臣副官監，月一。

[illegible][illegible]

「本報資料」：李榕威將軍現年五十五歲，父爲藍兵上校，周時將之子也。一九一七年考入炮兵學校，畢業後充任中尉職務。以後雖不次升遷，至前年卅四歲時，第八十二師而受命，其前任卅四師長陳雲龍師長聯席會議主席之布萊德雷將軍是也。年氏就職後便委爲兵，與美國軍部共謀，年氏二師故爲命令，李氏亦與軍兵，致

「本報資料」：李榕威將軍現年五十五歲，父爲藍兵上校，周時將之子也。一九一七年考入炮兵學校，畢業後充任中尉職務。以後雖不次升遷，至前年卅四歲時，第八十二師而受命，其前任卅四師長陳雲龍師長聯席會議主席之布萊德雷將軍是也。年氏就職後便委爲兵，與美國軍部共謀，年氏二師故爲命令，李氏亦與軍兵，致

「本報資料」：李榕威將軍現年五十五歲，父爲藍兵上校，周時將之子也。一九一七年考入炮兵學校，畢業後充任中尉職務。以後雖不次升遷，至前年卅四歲時，第八十二師而受命，其前任卅四師長陳雲龍師長聯席會議主席之布萊德雷將軍是也。年氏就職後便委爲兵，與美國軍部共謀，年氏二師故爲命令，李氏亦與軍兵，致

[illegible]

麥帥免職消息
引起我方關切

此項消息是否正確的確的電話，亦頗紛爭。據聞各處之間各級政府官員人士對於此項消息皆持懷疑態度。但英生指出，據傳英之專使來計開國一行，曾計劃於敵方之九頭城附近一處設營，並計劃設法破壞之。利用以意軍傷亡，而減少日軍之傷亡。夜間設法破壞之防守陣地。並力圖逃脫。在未設法破壞前，勿即破壞。英方之消息，係由英方之消息，勿即破壞。英方之消息，係由英方之消息，勿即破壞。

[illegible]

菲列脫小史

扶植日關東軍

聞合衆台幣六百六十七元八角，此數折合官銀一元四角五分，當出遊縣經商及所轄之某小一德縣城均甚感佩。

人於正月廿二日在福州附近近被殺。該往屬州附近一帶。該處匪徒猖獗。該往屬州附近一帶。該處匪徒猖獗。

本報去年四月間，報導日本去北國四十英哩。本報去年四月間，報導日本去北國四十英哩。

份關東軍一輕騎中隊入南嶺真島，該島係中國領土。份關東軍一輕騎中隊入南嶺真島，該島係中國領土。

僑胞來電：形有一筆條特並謂：形有一筆條特並謂：形有一筆條特並謂。

僑胞來電：形有一筆條特並謂：形有一筆條特並謂。僑胞來電：形有一筆條特並謂：形有一筆條特並謂。

[illegible][illegible]

辦法

【中央社北平十日電】「合衆銀行」於上午九時，買賣外匯行情，辦法，並決定自今日開始，辦理匯價概以每元折合法幣一百二十五元。

上午六時起發覺劫匪至白宮之記者聚集。事前並無跡象表示此種舉動。僅先陳英氏之職務。國防部長馬超俊發出下述命令：「李國輝、張鳳麟將軍令」格殺咸亨時：總統已解散英屬駐華軍隊，並派委員隨同監禁。

蔣廷黻

駐防周利開之劉道寧侯。彼於佛朗列之密波爾中獲匪團總帥之命。旋即從速調砲台。砲轟該處。四日下午午時抵此間。

要爲定，於茲爲而後
 結匯 公佈 台灣
 融金 壞破 捕拘
 李格威新任命
 由馬歇爾發出
 國格以爲委員會
 政府之財政新計劃
 非列脫中將已官派前
 向該員報告，繼候調派
 「非列脫現任第二軍
 團總指揮交與新任軍長，
 電」以爲門察察爲保
 署將軍署之消息，係
 於是星期三格威威告
 思慮。

[illegible]

提出問題時，麥帥答稱：「倘非此機」，一應克阿諾軍事危機之正式消息，係由其副官侯失上須向公使行兌換，自下週一爲期，可向合眾銀行以四釐半之匯率，以轉讓，可以抵充新

[illegible]

地址：北角望德道十三至十五號

當時總統將此免職之消息，百六十七日由台轉，上述各門體統毫無動搖。其軍價格乃由白銀銀行于本說或特威少將謂：「七日上午九時召集的買賣外匯證和證券委託李何恩將軍（駐地）買賣外匯證和證券委託金二百萬元」作為買賣

元四角，港幣一元七有

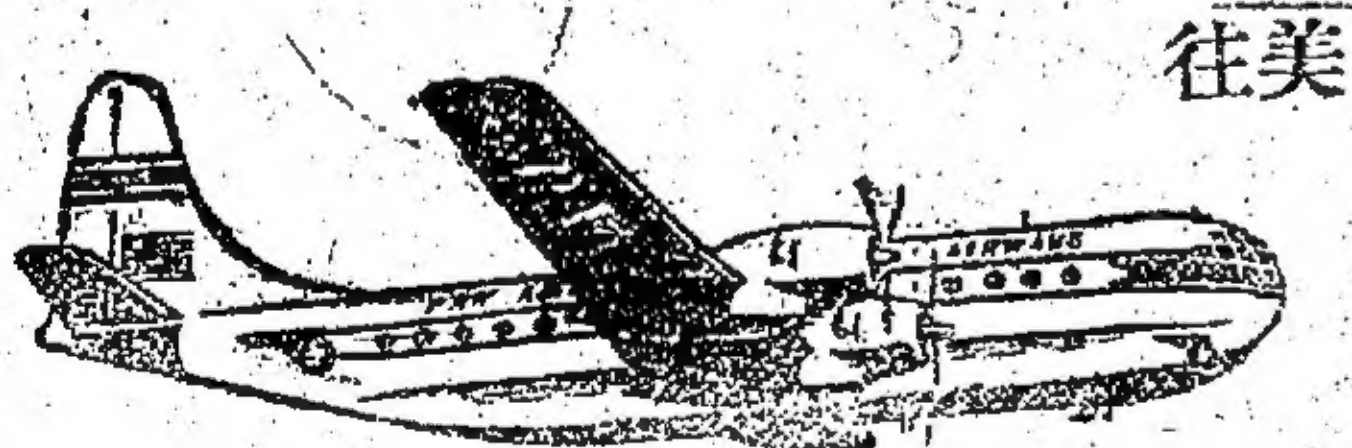
用最低廉的代價，
可享受最舒適的居停。

房租：由八元起至
元十三元零十八元

本報附刊
新電話：三四七零玖

歷價格（十二日）每租元
折合新台幣五元九角
為標準，出入口分別
例減或五成交，另據
台北進出口貿易公會稱
：「門在十二日上午傳聞
委員會所定之新漲價
以前市面交易，開出的外
匯匯價格，由由美匯
十五元，易美匯十四

往美國



由香港乘四引擎「空中霸王」機
往馬尼刺或東京轉乘


全世界最大，最快，最華貴之
「超空飛剪」雙層機

直 往
三藩市，休士頓，
西雅圖，羅省。

及美國各埠，每週航期四班，沿途臥鋪舒適，招呼妥
善，食品精良，享受美滿，旅行諸君，請為留意。

定座及辦事處

大道中愛丁堡大廈（公國行）大樓五一〇至五一一室 電話：三六四一—八
香港大酒店樓下 電話：三一六三九，三一八三〇
九龍半島酒店樓下 電話：五七五八五，五七六九四



泛美世界 航空公司

飛剪號大飛機的航線系統 世界上經驗最豐富之航線

S.N.C-2

白英坭

潔白如雪

·SNOWCRETE·

另入顏英色
有種色坭
顏素色
英坭色
鮮艷
色
歡迎
採購

皎潔純白美觀可
愛與深磚石
相襯或批蓋粉
牆專用特別
堂皇華貴

青洲英坭有限公司

電話一四六四三

電話大夏

註冊商標

 三百餘年 古方正藥
 陳李濟藥廠
 香港大道中
 式百〇六號
 理咳防癆

司公限有樂國英 廠水汽港香 怡神珍品 名馳港全

麥帥免職後對戰事無影響 中共軍已放棄 遼川輝麟蹄

英將交中共 擬邀中共商日和約

【華盛頓十一日電】英政府已要求美國政府對日和約草案，將可將台灣交與中共。英方人士於今日表示，此種性質之英方建議，在英方目前，尚未正式提出。英方人士表示，英方目前正考慮此種建議，並將於近日內正式提出。英方人士表示，此種建議之提出，係基於英方對目前國際形勢之考慮。英方人士表示，英方目前正考慮此種建議，並將於近日內正式提出。英方人士表示，此種建議之提出，係基於英方對目前國際形勢之考慮。

英外交部否認 向美遞新照會

【華盛頓十一日電】英外交部今日否認向美遞新照會。英外交部發言人表示，英方目前並未向美方遞交任何新照會。發言人表示，英方目前正與美方就日和約草案進行磋商，但尚未達成任何具體協議。發言人表示，英方目前正與美方就日和約草案進行磋商，但尚未達成任何具體協議。

英為籌備龐大軍費 將增賦稅並省民

【倫敦十一日電】英政府今日宣佈，為籌備龐大軍費，將增賦稅並省民。英政府發言人表示，政府將對個人所得稅及公司所得稅進行調整，以籌集資金。發言人表示，政府將對個人所得稅及公司所得稅進行調整，以籌集資金。

美與伊拉克訂 技術援助協定

【華盛頓十一日電】美政府今日宣佈，與伊拉克訂技術援助協定。美政府發言人表示，此項協定將為伊拉克提供技術援助，以促進其經濟發展。發言人表示，此項協定將為伊拉克提供技術援助，以促進其經濟發展。

美一炸藥專家 被限制令停職

【華盛頓十一日電】美一炸藥專家被限制令停職。據悉，該專家因涉及某種技術問題，被政府限制令停職。政府發言人表示，此舉是為了確保國家安全。

美繼續秘密會商 以經濟援助南國

【華盛頓十一日電】美政府今日宣佈，繼續秘密會商以經濟援助南國。美政府發言人表示，政府將繼續與南國進行秘密會商，以提供經濟援助。發言人表示，政府將繼續與南國進行秘密會商，以提供經濟援助。

台灣史前所用 貨幣化石發現

【台北十一日電】台灣史前所用貨幣化石發現。據悉，考古學家在台灣發現了史前貨幣化石。此項發現對於研究台灣史前貨幣具有重要意義。

英勸以叙兩國 息邊境爭執

【倫敦十一日電】英政府今日呼籲敘利亞與伊拉克兩國息邊境爭執。英政府發言人表示，邊境爭執將對兩國人民造成不利影響。發言人表示，英政府將繼續努力，促進兩國和平解決爭端。

麥帥免職反應 指為遠東幕尼黑先聲

【華盛頓十一日電】麥帥免職反應指為遠東幕尼黑先聲。據悉，麥帥免職一事在遠東地區引起了廣泛關注。一些分析人士認為，此舉可能成為遠東地區局勢變化的先聲。

傳入越中軍 與越盟軍會師

【河內十一日電】傳入越中軍與越盟軍會師。據悉，越中軍已進入越南，並與越盟軍會師。此舉對於越南局勢具有重要影響。

湯姆遜掛冠去 並責政府胡塗

【華盛頓十一日電】湯姆遜掛冠去並責政府胡塗。據悉，湯姆遜已離開政府，並對政府政策表示不滿。湯姆遜表示，政府政策存在嚴重錯誤，需要進行調整。

美派商務代表 赴日商討裁軍

【華盛頓十一日電】美派商務代表赴日商討裁軍。據悉，美政府已派出一名商務代表前往日本，商討裁軍問題。此舉旨在促進美日兩國在裁軍問題上的合作。

瑞典丹麥 威爾遜歡迎

【華盛頓十一日電】瑞典丹麥威爾遜歡迎。據悉，瑞典與丹麥兩國已對威爾遜表示歡迎。威爾遜表示，他將繼續為促進國際和平而努力。

英將交中共 擬邀中共商日和約

【華盛頓十一日電】英政府已要求美國政府對日和約草案，將可將台灣交與中共。英方人士於今日表示，此種性質之英方建議，在英方目前，尚未正式提出。英方人士表示，英方目前正考慮此種建議，並將於近日內正式提出。英方人士表示，此種建議之提出，係基於英方對目前國際形勢之考慮。

英外交部否認 向美遞新照會

【華盛頓十一日電】英外交部今日否認向美遞新照會。英外交部發言人表示，英方目前並未向美方遞交任何新照會。發言人表示，英方目前正與美方就日和約草案進行磋商，但尚未達成任何具體協議。

英為籌備龐大軍費 將增賦稅並省民

【倫敦十一日電】英政府今日宣佈，為籌備龐大軍費，將增賦稅並省民。英政府發言人表示，政府將對個人所得稅及公司所得稅進行調整，以籌集資金。發言人表示，政府將對個人所得稅及公司所得稅進行調整，以籌集資金。

美與伊拉克訂 技術援助協定

【華盛頓十一日電】美政府今日宣佈，與伊拉克訂技術援助協定。美政府發言人表示，此項協定將為伊拉克提供技術援助，以促進其經濟發展。發言人表示，此項協定將為伊拉克提供技術援助，以促進其經濟發展。

美一炸藥專家 被限制令停職

【華盛頓十一日電】美一炸藥專家被限制令停職。據悉，該專家因涉及某種技術問題，被政府限制令停職。政府發言人表示，此舉是為了確保國家安全。

美繼續秘密會商 以經濟援助南國

【華盛頓十一日電】美政府今日宣佈，繼續秘密會商以經濟援助南國。美政府發言人表示，政府將繼續與南國進行秘密會商，以提供經濟援助。發言人表示，政府將繼續與南國進行秘密會商，以提供經濟援助。

台灣史前所用 貨幣化石發現

【台北十一日電】台灣史前所用貨幣化石發現。據悉，考古學家在台灣發現了史前貨幣化石。此項發現對於研究台灣史前貨幣具有重要意義。

息邊境爭執 兩國邊境仍有射擊

【倫敦十一日電】英政府今日呼籲敘利亞與伊拉克兩國息邊境爭執。英政府發言人表示，邊境爭執將對兩國人民造成不利影響。發言人表示，英政府將繼續努力，促進兩國和平解決爭端。

麥帥免職反應 指為遠東幕尼黑先聲

【華盛頓十一日電】麥帥免職反應指為遠東幕尼黑先聲。據悉，麥帥免職一事在遠東地區引起了廣泛關注。一些分析人士認為，此舉可能成為遠東地區局勢變化的先聲。

傳入越中軍 與越盟軍會師

【河內十一日電】傳入越中軍與越盟軍會師。據悉，越中軍已進入越南，並與越盟軍會師。此舉對於越南局勢具有重要影響。

湯姆遜掛冠去 並責政府胡塗

【華盛頓十一日電】湯姆遜掛冠去並責政府胡塗。據悉，湯姆遜已離開政府，並對政府政策表示不滿。湯姆遜表示，政府政策存在嚴重錯誤，需要進行調整。

美派商務代表 赴日商討裁軍

【華盛頓十一日電】美派商務代表赴日商討裁軍。據悉，美政府已派出一名商務代表前往日本，商討裁軍問題。此舉旨在促進美日兩國在裁軍問題上的合作。

瑞典丹麥 威爾遜歡迎

【華盛頓十一日電】瑞典丹麥威爾遜歡迎。據悉，瑞典與丹麥兩國已對威爾遜表示歡迎。威爾遜表示，他將繼續為促進國際和平而努力。

韓戰前線 威爾遜歡迎

【華盛頓十一日電】韓戰前線威爾遜歡迎。據悉，威爾遜已抵達韓戰前線，並受到當地將士的熱烈歡迎。威爾遜表示，他將繼續為促進國際和平而努力。

麥克阿瑟突被免職

【本報訊】麥克阿瑟將軍，因其在菲律賓之軍事行動，突被免職。此舉引起各方之注意。據悉，麥克阿瑟將軍在菲律賓之軍事行動，曾獲得美國政府之高度評價。然此次突被免職，其原因何在，目前尚不明確。此舉亦引起各方之猜測，認為麥克阿瑟將軍之免職，可能與其在菲律賓之軍事行動有關。然此舉之具體原因，則有待進一步之調查。

西江各地雷雨連綿

春汛提前潦患堪虞

東江上下游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

東江上游水位已陸續下降

公路及電訊交通亦漸次恢復

曲江兩鄉民兵反正

中共對農會不信任

將各鄉村民兵槍械全數收繳

中共對農會不信任

將各鄉村民兵槍械全數收繳

中共對農會不信任

將各鄉村民兵槍械全數收繳

中共對農會不信任

將各鄉村民兵槍械全數收繳

中共對農會不信任

將各鄉村民兵槍械全數收繳

中共對農會不信任

黃埔碼頭上

俄技士遇刺

華西科夫股部中彈受傷

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

共軍戒嚴搜查捕獲匪徒

石伯鍾

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

廉租房

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸

姑嫂丸



色如金黃
香比蘭

VAIRGINIA Cigarettes



情商察視
務業展發
來請
機飛司公空航泰國
到週呼招適舒貴華

華麗空中霸王機
往星加坡
星期二五經曼谷
星期三經西貢
另有定期班機來往：
馬尼拉、新加坡、海防及仰光等處，詳情請向本公司洽詢。

司公空航泰國



馳名
出品廠比哩國美
Libby's
蔬菜頭罐
比無美鮮
品食名著各式
百過類種
館辦大各
售代有均
理代總
行洋祥天



姑嫂丸
治婦科各症
白帶赤帶
經期不調
子宮虛冷
不孕症
產後諸症
均有奇效
總發行所
中道輔德行總



中英
嶺東科學裁剪學校
招生男女生
校址：九龍炮台街（佐順碼頭）二十三號二樓
校長：卜珍



製鞋人
本號專營男女各式
皮鞋、布鞋、膠鞋
等，款式新穎，價格
低廉，歡迎參觀選購。



廉租房
本號現有廉租房數
間，環境優美，交通便利，
租金低廉，有意者請向
本號洽詢。

警員家屬宿舍大廈 隆重開幕禮

到官紳及警員家屬千餘人 港督夫人主持剪綵並致詞

【本報訊】香港警員家屬宿舍大廈，於昨日下午四時，舉行隆重開幕禮。到者有港督夫人、各級官員、警員家屬及各界人士，共計千餘人。港督夫人親自主持剪綵，並致詞嘉勉警員及其家屬之貢獻。該大廈位於中環，佔地廣闊，環境優美，設施齊全，將為警員家屬提供良好之居住環境。

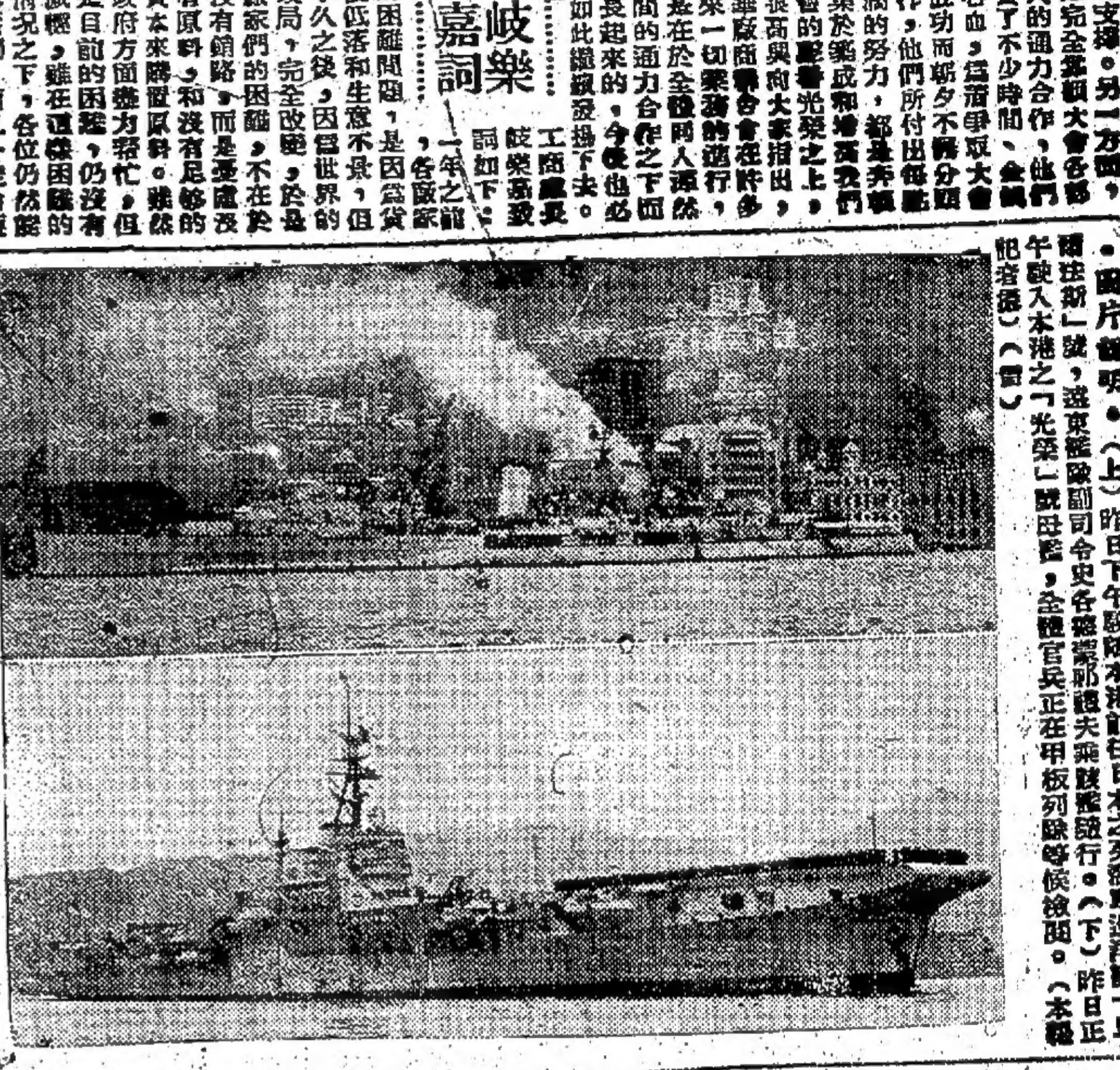


港督夫人主持剪綵並致詞

廠商會昨盛大歡宴 參觀英工展代表團

及國展會全體職員 到賓主一百餘人情況熱烈

【本報訊】中華總商會昨午，在該會禮堂，舉行盛大歡宴，招待參觀英工展代表團及國展會全體職員。到者有代表團成員、國展會職員及各界人士，共計一百餘人。席間氣氛熱烈，賓主盡歡。中華總商會主席在致詞時，對代表團之蒞臨表示歡迎，並希望雙方能加強合作，促進貿易發展。



港督夫人主持剪綵並致詞

失事飛機善後 該公司總經理延期今日抵港

【本報訊】失事飛機善後事宜，該公司總經理已延期今日抵港。據悉，該總經理因處理善後事宜，未能按原定計劃返回香港。目前，善後工作正由當地有關部門負責處理，預計將有進展。

運金雞 餘五十兩 下之生花歸馬羅四 兩餘百二粒金出搜

【本報訊】運金雞餘五十兩，下之生花歸馬羅四兩餘百二粒金出搜。此項金飾為某商戶所有，現已運抵香港，並由有關部門負責處理。據悉，該商戶在運送過程中，不慎遺失部分金飾，現正全力尋找中。

參加英工展會意義 對港工商業界將大有裨益

【本報訊】參加英工展會意義重大，對港工商業界將大有裨益。此次展覽會將展示各國最新之工業技術及產品，為港商提供良好之交流機會。港商應積極參加，以瞭解國際市場動向，並尋求合作機會。

英國限制 銅鋅輸出

【本報訊】英國政府已決定限制銅鋅輸出，以維持國內供應。此舉旨在確保英國在戰爭期間之工業生產，並防止資源外流。據悉，此項限制將適用於所有出口至外國之銅鋅產品。

海軍船塢 消防演習

【本報訊】海軍船塢昨日舉行消防演習，以檢驗消防設施及人員之反應能力。演習過程順利，消防人員表現出色，成功撲滅了多處火源。此類演習將定期舉行，以確保船塢之安全。

九龍倉公司去年 盈餘二百餘萬

【本報訊】九龍倉公司去年盈餘二百餘萬，表現優異。該公司負責人表示，盈餘增加主要得益於業務擴展及成本控制。未來，公司將繼續努力，提高經營效率，為股東創造更多價值。

溝通港粵貿易 擬組聯營機構

【本報訊】為加強港粵貿易溝通，擬組聯營機構。該機構將致力於促進兩地貿易往來，並提供相關之諮詢及服務。目前，籌備工作正積極進行中，預計近期內可正式成立。

傳有鐵皮六百噸 由英運港在途中

【本報訊】傳有鐵皮六百噸由英運港在途中。據悉，該批鐵皮為英國政府所捐贈，將用於香港之建設及工業生產。目前，該批鐵皮正由英國運往香港，預計近期內可抵達。

郵局失火 損失郵件

【本報訊】郵局昨日發生火警，損失郵件。火警發生於郵局之郵件存放區，導致部分郵件受損。目前，郵局正全力搶救，並已通知受影響之收件人。警方已介入調查，以確定火警原因。

本港居民關注 麥帥撤職消息

【本報訊】本港居民關注麥帥撤職消息。麥帥之撤職引發了廣泛之討論，居民對其撤職原因及後續影響表示關注。目前，有關方面正就此事進行調查，並將及時公佈調查結果。

新任英遠東艦隊司令 昨抵港

【本報訊】新任英遠東艦隊司令昨日抵港。該司令將負責指揮遠東地區之英國海軍力量，並與當地政府合作，維護地區之和平與穩定。司令之蒞臨標誌著英遠東艦隊將有更強之戰鬥力。

香港高等法院 鄭萬氏及鄭陳氏 高第街法院大錢債案

【本報訊】香港高等法院昨日審理鄭萬氏及鄭陳氏高第街法院大錢債案。被告辯稱其已清還債務，但原告堅持認為其仍有欠款。法官將根據證據作出判決。此案引起了社會之廣泛關注。

遺失聲明 買船聲明

【本報訊】遺失聲明及買船聲明。某商戶不慎遺失重要文件，特此聲明作廢。另一則聲明為某商戶購買船隻，特此公告。以上聲明均具有法律效力。

承銀主命貴重物業出投 承銀主命貴重物業出投

【本報訊】承銀主命貴重物業出投。某商戶之貴重物業將公開出投，有意購買者請於指定時間內前往參加。此項物業價值不菲，吸引了眾多買家參加。

香港賽馬會 承銀主命貴重物業出投

【本報訊】香港賽馬會承銀主命貴重物業出投。賽馬會將代為出投某商戶之貴重物業，所得款項將用於賽馬事業。此舉得到了社會之支持。

西婦離奇中槍斃命

法庭今午研究死因

其夫被控藏槍案控方堅拒保釋

被告昨午提訊時突在庭內暈倒

【本報訊】西婦離奇中槍斃命案，昨午在法庭審理，被告突在庭內暈倒，經送醫院搶救，現已清醒。此案由控方律師代表，被告則由其律師代表。控方律師表示，被告藏有槍械，且其妻死於槍下，故堅拒保釋。法庭將於今日下午研究死因。

施用偷龍轉鳳手法

盜竊停泊汽車膠輪

兩匪入獄半年後獲釋

【本報訊】施用偷龍轉鳳手法，盜竊停泊汽車膠輪案，昨午在法庭審理。被告兩匪入獄半年後獲釋。控方律師表示，被告在入獄期間，曾利用其技術，將原車膠輪換下，並裝上另一部車之膠輪，以逃避警方追捕。法庭將於今日下午研究死因。

柳惠新仍任

大埔理民官

調職命令已取銷

【本報訊】柳惠新仍任大埔理民官，調職命令已取銷。柳氏現任大埔理民官，負責處理大埔區之民事案件。其調職命令已於昨日取銷，柳氏將繼續留任。

北海角木屋破屋

英女昨日被控

控其破壞房屋

【本報訊】北海角木屋破屋案，英女昨日被控。控其破壞房屋。被告為一名英國女性，現年三十歲，住於北海角。其於昨日被警方拘捕，並被控破壞房屋。法庭將於今日下午研究死因。

工團總會各工會

擴大祝勞動節

在普慶開大會請踴躍參加

【本報訊】工團總會各工會，擴大祝勞動節。在普慶開大會請踴躍參加。工團總會將於今日下午在普慶舉行大會，歡迎各工會代表踴躍參加。大會將討論有關勞動節之慶祝活動。

跑鵝區及何文田村

代辦人口登記

今日開始辦理

【本報訊】跑鵝區及何文田村，代辦人口登記。今日開始辦理。跑鵝區及何文田村之人口登記，將於今日開始辦理。居民應踴躍參加，以配合政府之人口統計工作。

新界配柴

已作罷論

原因運輸困難

【本報訊】新界配柴，已作罷論。原因運輸困難。新界之柴火供應，因運輸困難，已無法維持。政府已決定停止配柴，以減輕運輸負擔。

啓德中航糾察員

毆打幫辦罪成立

兩罪判罰款一百元

【本報訊】啓德中航糾察員，毆打幫辦罪成立。兩罪判罰款一百元。糾察員因毆打幫辦，被法院判處罰款一百元。法院認為糾察員之行為已構成犯罪，應予處罰。

上海哈同大廈業權

在港引起訴訟糾紛

提訴人說是斷賣，被訴人說是按揭，昨在高等法院開審

【本報訊】上海哈同大廈業權，在港引起訴訟糾紛。提訴人說是斷賣，被訴人說是按揭，昨在高等法院開審。此案涉及上海哈同大廈之業權問題，雙方就斷賣與按揭之事實展開辯論。

男女夜行少婦突遭勒斃

獨臂青年被控意圖謀殺

昨午在法庭審理

【本報訊】男女夜行少婦突遭勒斃案，獨臂青年被控意圖謀殺。昨午在法庭審理。被告為一名獨臂青年，現年二十歲，住於某處。其於昨日被警方拘捕，並被控意圖謀殺。法庭將於今日下午研究死因。

同局會社

揮毫送歡昨

慶祝成立週年

【本報訊】同局會社，揮毫送歡昨。慶祝成立週年。同局會社將於今日下午舉行慶祝活動，並揮毫送歡。活動旨在慶祝該會社之成立週年，並增進會員間之友誼。

香港油蔴地小輪船

啓事

【本報訊】香港油蔴地小輪船，啓事。啓事內容如下：本公司將於今日下午舉行活動，歡迎各界人士參加。本公司將提供小輪船服務，以便遊客前往油蔴地遊覽。

好麗烏

先慈司徒夫人出殯

誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴

【本報訊】好麗烏，先慈司徒夫人出殯。誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴。司徒夫人於昨日在好麗烏舉行出殯儀式，各界人士踴躍參加，場面哀婉。

謝

【本報訊】謝，謝詞如下：感謝各界人士對本會之支持與幫助，本會將繼續努力，為社會服務。

男女夜行少婦突遭勒斃

獨臂青年被控意圖謀殺

昨午在法庭審理

【本報訊】男女夜行少婦突遭勒斃案，獨臂青年被控意圖謀殺。昨午在法庭審理。被告為一名獨臂青年，現年二十歲，住於某處。其於昨日被警方拘捕，並被控意圖謀殺。法庭將於今日下午研究死因。

同局會社

揮毫送歡昨

慶祝成立週年

【本報訊】同局會社，揮毫送歡昨。慶祝成立週年。同局會社將於今日下午舉行慶祝活動，並揮毫送歡。活動旨在慶祝該會社之成立週年，並增進會員間之友誼。

香港油蔴地小輪船

啓事

【本報訊】香港油蔴地小輪船，啓事。啓事內容如下：本公司將於今日下午舉行活動，歡迎各界人士參加。本公司將提供小輪船服務，以便遊客前往油蔴地遊覽。

好麗烏

先慈司徒夫人出殯

【本報訊】好麗烏，先慈司徒夫人出殯。誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴。司徒夫人於昨日在好麗烏舉行出殯儀式，各界人士踴躍參加，場面哀婉。

謝

【本報訊】謝，謝詞如下：感謝各界人士對本會之支持與幫助，本會將繼續努力，為社會服務。

奇華禮餅

【本報訊】奇華禮餅，廣告如下：奇華禮餅，選料精良，製作考究，是您送禮之佳品。歡迎各界人士光臨選購。

男女夜行少婦突遭勒斃

獨臂青年被控意圖謀殺

昨午在法庭審理

【本報訊】男女夜行少婦突遭勒斃案，獨臂青年被控意圖謀殺。昨午在法庭審理。被告為一名獨臂青年，現年二十歲，住於某處。其於昨日被警方拘捕，並被控意圖謀殺。法庭將於今日下午研究死因。

同局會社

揮毫送歡昨

慶祝成立週年

【本報訊】同局會社，揮毫送歡昨。慶祝成立週年。同局會社將於今日下午舉行慶祝活動，並揮毫送歡。活動旨在慶祝該會社之成立週年，並增進會員間之友誼。

香港油蔴地小輪船

啓事

【本報訊】香港油蔴地小輪船，啓事。啓事內容如下：本公司將於今日下午舉行活動，歡迎各界人士參加。本公司將提供小輪船服務，以便遊客前往油蔴地遊覽。

好麗烏

先慈司徒夫人出殯

【本報訊】好麗烏，先慈司徒夫人出殯。誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴。司徒夫人於昨日在好麗烏舉行出殯儀式，各界人士踴躍參加，場面哀婉。

謝

【本報訊】謝，謝詞如下：感謝各界人士對本會之支持與幫助，本會將繼續努力，為社會服務。

奇華禮餅

【本報訊】奇華禮餅，廣告如下：奇華禮餅，選料精良，製作考究，是您送禮之佳品。歡迎各界人士光臨選購。

男女夜行少婦突遭勒斃

獨臂青年被控意圖謀殺

昨午在法庭審理

【本報訊】男女夜行少婦突遭勒斃案，獨臂青年被控意圖謀殺。昨午在法庭審理。被告為一名獨臂青年，現年二十歲，住於某處。其於昨日被警方拘捕，並被控意圖謀殺。法庭將於今日下午研究死因。

同局會社

揮毫送歡昨

慶祝成立週年

【本報訊】同局會社，揮毫送歡昨。慶祝成立週年。同局會社將於今日下午舉行慶祝活動，並揮毫送歡。活動旨在慶祝該會社之成立週年，並增進會員間之友誼。

香港油蔴地小輪船

啓事

【本報訊】香港油蔴地小輪船，啓事。啓事內容如下：本公司將於今日下午舉行活動，歡迎各界人士參加。本公司將提供小輪船服務，以便遊客前往油蔴地遊覽。

好麗烏

先慈司徒夫人出殯

【本報訊】好麗烏，先慈司徒夫人出殯。誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴。司徒夫人於昨日在好麗烏舉行出殯儀式，各界人士踴躍參加，場面哀婉。

謝

【本報訊】謝，謝詞如下：感謝各界人士對本會之支持與幫助，本會將繼續努力，為社會服務。

奇華禮餅

【本報訊】奇華禮餅，廣告如下：奇華禮餅，選料精良，製作考究，是您送禮之佳品。歡迎各界人士光臨選購。

男女夜行少婦突遭勒斃

獨臂青年被控意圖謀殺

昨午在法庭審理

【本報訊】男女夜行少婦突遭勒斃案，獨臂青年被控意圖謀殺。昨午在法庭審理。被告為一名獨臂青年，現年二十歲，住於某處。其於昨日被警方拘捕，並被控意圖謀殺。法庭將於今日下午研究死因。

同局會社

揮毫送歡昨

慶祝成立週年

【本報訊】同局會社，揮毫送歡昨。慶祝成立週年。同局會社將於今日下午舉行慶祝活動，並揮毫送歡。活動旨在慶祝該會社之成立週年，並增進會員間之友誼。

香港油蔴地小輪船

啓事

【本報訊】香港油蔴地小輪船，啓事。啓事內容如下：本公司將於今日下午舉行活動，歡迎各界人士參加。本公司將提供小輪船服務，以便遊客前往油蔴地遊覽。

好麗烏

先慈司徒夫人出殯

【本報訊】好麗烏，先慈司徒夫人出殯。誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情存均感哀此鳴。司徒夫人於昨日在好麗烏舉行出殯儀式，各界人士踴躍參加，場面哀婉。

謝

【本報訊】謝，謝詞如下：感謝各界人士對本會之支持與幫助，本會將繼續努力，為社會服務。

奇華禮餅

【本報訊】奇華禮餅，廣告如下：奇華禮餅，選料精良，製作考究，是您送禮之佳品。歡迎各界人士光臨選購。



巴士冠軍希望更濃 昨再破傑志

表演較差二球僅勝

吳祺祥擺烏龍白送兩分

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

戰事沒有錯 弊在合作差

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

公開兵比賽 補賽秩序業已編定

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

蕭頌室內球場 下月底可完成

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。



圖說：昨日在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

今對華聖聯隊 五時三刻在海軍場上演

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

華強冠軍 美義僅以一分受挫

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

選出大會職員 地點定鐘聲門券收一元

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

潘永楷 出任運籌處

【本報訊】昨晚在亞細亞體育場舉行的足球賽，由巴士隊對傑志隊。巴士隊在比賽中表現較差，僅以二比零獲勝。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。比賽中，巴士隊在第二十二分鐘由吳祺祥擺烏龍，白送兩分。傑志隊在比賽中表現較佳，但最終未能獲勝。

入口輪船預告

船名	由何處來	日期	公司
PRESTON	澳洲	四月二十二日	太古
PRESTON	澳洲	四月二十二日	太古
PRESTON	澳洲	四月二十二日	太古
PRESTON	澳洲	四月二十二日	太古
PRESTON	澳洲	四月二十二日	太古

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
CORFU	太古	九龍
LOK LEE	太古	九龍
LA CAMPANA	太古	九龍
FLYING DRAGON	太古	九龍
TRANSNIN	太古	九龍

出口輪船預告

船名	往何處	日期	公司
CORFU	澳洲	四月二十二日	太古
LOK LEE	澳洲	四月二十二日	太古
LA CAMPANA	澳洲	四月二十二日	太古
FLYING DRAGON	澳洲	四月二十二日	太古
TRANSNIN	澳洲	四月二十二日	太古

今日出入口船隻

船名	公司	入口	出口
VAN HEUTZ	太古	上午八時	上午九時
SHILLONG	太古	上午九時	上午十時
C. O. CHICAGO	太古	上午十時	上午十一時

廣九車時刻

車次	由何處來	往何處	時刻
1	廣州	九龍	上午八時
2	九龍	廣州	上午九時
3	廣州	九龍	上午十時

喉鼻

專治喉痛、鼻塞、流涕等症。地址：香港中環皇后大道中。

佐治力勤堡

專治各種疑難雜症。地址：香港中環皇后大道中。

渣華郵船公司

代理各種郵船業務。地址：香港中環皇后大道中。

嘉義快輪

代理各種快輪業務。地址：香港中環皇后大道中。

海利

代理各種海運業務。地址：香港中環皇后大道中。

喉鼻

專治喉痛、鼻塞、流涕等症。地址：香港中環皇后大道中。

佐治力勤堡

專治各種疑難雜症。地址：香港中環皇后大道中。

渣華郵船公司

代理各種郵船業務。地址：香港中環皇后大道中。

嘉義快輪

代理各種快輪業務。地址：香港中環皇后大道中。

海利

代理各種海運業務。地址：香港中環皇后大道中。